

 Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			1 Malcantone II				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons									
Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega																	
CLUB 1 Malcantone II			2L																	
CLUB 2 Capolago Flyers II			2L																	
Lieu / Ort Location / Luogo			Cassina d'Agno		Date / Datum Date / Data		07.06.2023													
Start / Beginn Début / Inizio			20:00		End / Ende Fin / Fine			22:01		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		DD22								
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole															
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo					Cup / Pokal Coupe / Coppa															
Other / Sonstiges Autre / Altro					Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		48													
No Card / Liz. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift															
Time Keeper Chronométrateur			223942 BARIFFI Laura		Signature															
Official scorer Marqueur			10219 SIGNORINI Silvio		Signature															
Referee 1 Arbitre 1			203301 GUIDI Daniele		Signature															
Referee 2 Arbitre 2			9800 ORTELLI Moreno		Signature															
Tech. Director Directeur tech.					Signature															
COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		2135											
COACH			LISCHETTI Luca		Signature		2135		TOTAL				7							
TIME OUT									X		X		TOTAL		6 min					
2 Capolago Flyers II			Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons													
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code				
10 C ZANDA Francesco			205124		37:41		76 11 1						18:23		51 2		20:23		J1	
96 A VALLI Pascal			2124		42:42		88 10 2						36:13		96 2		36:13		U	
69 G SWIDERSKI Jan			218942		49:35		76 11 3													
G					51:53		10 4													
5 CATTANI Dario			222209																	
88 BRAGA Davide			216604																	
7 MANZOCCHI Pietro			205180																	
11 FIBIOLI Carlo			20142																	
4 GENINI Daniele			2311																	
81 SOLER Marco			211120																	
51 COREGGIOLI Yari			217206																	
24 BERNASCONI Natan			218896																	
76 BIANCHI Giovanni			217204																	
35 SGARZI Noemi			216601																	
60 PASQUALINO Etienne			222732																	
COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		202523											
COACH			HÜRSCHLER Walter		Signature		202523		TOTAL				4							
TIME OUT									X				TOTAL		4 min					
RESULT			FINAL																	
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			CLUB 1		CLUB 2															
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			2 0		7 4															
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			4 1		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Malcantone II															
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			1 3		CAPTAIN 1															
Overtime / Verl. ProL. / Sup.			0 0		Signature / Unterschrift / Firma															
Penalty / Rigori			0 0		CAPTAIN 2															
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																				